



## Przebudowa skrzyżowania „Bojków” idzie pełną parą

W maju wraz z Januszem Pogorzelskim wizytowaliśmy plac przebudowy skrzyżowania „bojkowskiego”. Było to możliwe dzięki uprzejmości przedstawiciela wykonawcy tych robót. Założenia projektu przedstawione na zebraniu wiejskim w Żernicy określają sposób w jaki będziemy jeździć po przebudowie. Najważniejszy wniosek, jaki wynika z tego opracowania to fakt, że skrzyżowanie będzie należało do tzw. bezkolizyjnych. Początkowo ustalono, że inwestycja będzie podzielona na dwa etapy i dopiero ten drugi będzie obejmował rozwiązanie problemu wyjazdu z Żernicy. Niepokojące były również sygnały, że kryzys gospodarczy postawi pod znakiem zapytania realizację Centrum Auchan i co się z tym wiąże układu drogowego. Na szczęście okazało się, że jednocześnie będą realizowane obydwa etapy, a termin realizacji nie ulega zmianie.

Układ drogowy ma być gotowy z końcem września tego roku. Pamiętajmy jednak, że mieliśmy do czynienia z ulewnymi deszczami, a ostatnia zima należała do długich i mroźnych. Możemy stwierdzić, że czeka nas (korzystających z tego skrzyżowania) już tylko kilka miesięcy utrudnień.

Należy nadmienić, że całość kosztów inwestycji pokrywa Auchan.

Takie od samego początku było stanowisko władz Gliwic - że również ta inwestycja zostanie sfinansowana ze środków inwestora centrum handlowego.

Nas najbardziej cieszy, że po wieloletnich staraniach, zaangażowaniu wielu osób - mieszkańców Żernicy - będziemy mogli bezpiecznie przejechać przez „bojkowskie” skrzyżowanie.

Wilhelm Krywalski

Publikacja zdjęć za zgodą Auchan  
Polska Sp. z o.o.

Foto: Janusz Pogorzelski



### Podziękowania dla wszystkich zaangażowanych w akcji powodziowej prowadzonej w maju i czerwcu br. na terenie Gminy Pilchowice.

Serdecznie dziękuję strażakom - członkom Ochotniczych Straży Pożarnych, sołtysom, mieszkańcom, przedsiębiorcom, pracownikom Ośrodka Pomocy Społecznej, Pilchowskiego Przedsiębiorstwa Komunalnego i Urzędu Gminy.

Wszystkim, którzy w tych trudnych dniach byli zaangażowani i służyli pomocą. Wasz trud i poświęcenie w niesieniu pomocy drugiemu człowiekowi zasługują na uznanie.

Za okazane wsparcie i pomoc w imieniu całej społeczności serdecznie dziękuję.

Wójt  
Wilhelm KRYWALSKI

### NA NASZYCH ŁAMACH:

20. lat samorządu (cz. II) – str. 2

Gimnazjaliści wrócili z Francji – str. 4

Dla Michała – str. 6

Bitwa o Nieborowice – str. 8

GMINA PILCHOWICE W PERSPEKTYWIE 20-LECIA SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO - CZĘŚĆ II

# Jak wykorzystaliśmy to 20-lecie?

20 lat samorządu to czas najbardziej dynamicznego rozwoju naszych gmin. Tak oceniają ten okres fachowcy i eksperci. Gminom zapaliło się zielone światło, mogły same planować, inwestować i decydować o kierunkach rozwoju. Miały swoje pewne dochody własne, mogły gospodarować majątkiem i mieniem gminnym, były samodzielne. Samodzielność i wolność zawsze dodaje skrzydeł. Brak swobody w decydowaniu o sprawach ważnych dla mieszkańców gminy, konieczność uzyskania zgody władz wojewódzkich na wszelkie gminne inwestycje, ograniczone dochody własne spowodowały, że po okresie władzy ludowej mówiło się o zapaści w gminach. Gminy wiejskie były mocno niedoinwestowane w obszarach podstawowej infra-

struktury komunalnej. Studnie były podstawowym źródłem zaopatrzenia mieszkańców w wodę, nie istniała żadna forma gospodarowania odpadami i ściekami. Przystarzałe budynki szkół, przedszkoli, ośrodków zdrowia wymagały natychmiastowych remontów lub nowych inwestycji.

Zły stan sieci energetycznej, słabe oświetlenie ulic, brak chodników. Można by dalej wymieniać...

W branży budowlanej nieodwracalny w skutkach jest bałagan przestrzenny wsi spowodowany wydawaniem zezwoleń budowlanych zakłócających harmonię i architekturę krajobrazu. Często zezwolenia budowlane dotyczyły działalności gospodarczej uciążliwej dla mieszkańców.

To tylko niektóre z najważniejszych problemów przed

którymi 20 lat temu stanęły samorządy. Problemy te w różnym stopniu występowały także w Gminie Pilchowice. Co udało nam się zmienić w tym 20-leciu?

Najwięcej środków pochłonęły inwestycje kubaturowe wykonane w oświacie. Mamy nowoczesną, dobrze wyposażoną bazę szkolno-przedszkolną z boiskami, salami gimnastycznymi i halami sportowymi.

W minionym 20-leciu cała gmina pokryta została nową siecią wodociagową. Uruchomiony został system zbiórki odpadów. Mamy nowoczesne, dobrze wyposażone ośrodki zdrowia. Sprawnie działają Ochotnicze Straże Pożarne wyposażone w nowoczesny sprzęt i wozy bojowe. W większości sołectw funkcjonują świetlice wiejskie i biblioteki.

Inaczej wyglądają nasze wioski: czystiej i schludniej.

Wyrosło wiele sklepów pełnych towarów, lokali gastronomicznych, a szklidy wielu firm przyciągają klientów. Warunki do ich powstania stworzył samorząd. Wyremontowany został Urząd Gminy. Zapewnienie godnych warunków i profesjonalnej obsługi świadczy o szacunku dla mieszkańców. Stale rośnie również świadomość pracowników samorządowych i radnych, że pełnią służebną rolę wobec mieszkańców. Rośnie również społeczeństwo obywatelskie świadome swej roli i praw.

Myślę, że bilans 20 lat samorządu w Gminie Pilchowice wypada pozytywnie. To dorobek i zasługa wszystkich mieszkańców, organizacji wiejskich, szkół i przedszkoli. Wszyscy odpowiedzialni jesteśmy za wspólnotę mieszkańców naszej Gminy, którą tworzymy.

Marian Sadecki  
Radny Powiatu Gliwickiego

## Asy z trzeciej klasy

21 kwietnia br. w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Żernicy odbył się ósmy Gminny Konkurs Wiedzy i Umiejętności Uczniów Klas Trzecich **ASY Z TRZECIEJ KLASY**. Hasłem przewodnim tegorocznego turnieju były słowa: „Świat wiedzy czeka na was, odkrywajcie ją na każdym kroku”.

O miano asów walczyli uczniowie ze wszystkich gminnych szkół. Drużyny złożone z sześciu uczniów rozwiązywały testy z edukacji polonistycznej, matematycznej i środowiska społeczno-przyrodniczego.

Zadania sprawdzały wiadomości i umiejętności nabyte przez uczniów w klasach I-III, dotyczyły też ogólnej wiedzy uczniów o

otaczającym świecie i wytworach kultury.

Wszyscy uczniowie wykazali się dużą wiedzą, jednak bezkonkurencyjni okazali się uczniowie Szkoły Podstawowej w Żernicy – wychowankowie Anny Placek. Wszyscy uczestnicy konkursu otrzymali dyplomy oraz cenne nagrody, a nauczyciele przygotowujący uczniów do konkursu specjalne podziękowania.



Bezkonkurencyjni okazali się uczniowie z Żernicy.

Gościem honorowym konkursu była Dagmara Dzida - sekretarz Urzędu Gminy w Pilchowicach.

Konkurs - jak co roku - przygotowały Grażyna Mankowska i Alina Piecha.

/-/

# Kolorowe Wakacje w Gminie Pilchowice

Gminny Ośrodek Kultury w Pilchowicach zaprasza dzieci szkolne i młodzież do udziału w zajęciach „Kolorowe Wakacje w Gminie Pilchowice 2010”. Zajęcia odbywać się będą w terminie od 28 czerwca do 30 sierpnia br. w dwutygodniowych turnusach, w godzinach od 10.00 do 14.00.

Zajęcia zostaną przeprowadzone w czterech sołectwach:

- Pilchowice – sala OSP,
- Stanica – sala OSP,
- Nieborowice – świetlica środowiskowa,
- Wilcza – sala OSP.

Grupy turnusowe będą liczyć do 20 osób.

Zapisy przyjmowane będą u wychowawców grup, od 21 do 24 czerwca br.

Wśród wielu atrakcji zaplanowanych przez GOK znajdują się: zajęcia świetlicowe, gry i zabawy ruchowe, wycieczki rowerowe, spacery, ogniska z pieczeniem kiełbasek, gry terenowe z udziałem

grup wakacyjnych oraz na życzenie zeszlórocznych uczestników zajęć - „zielona noc”.

Zaplanowane zostały również wycieczki krajoznawcze - ze względu na ograniczoną liczbę miejsc, pierwszeństwo będą mieć uczestnicy zajęć i ważna będzie kolejność zgłoszeń.

Udział w zajęciach jest bezpłatny.

Szczegółowe informacje na stronie [www.gok.pilchowice.pl](http://www.gok.pilchowice.pl), na plakatach i ulotkach.

Serdecznie zapraszamy.

Maria Karolina Kaszek –  
dyrektor GOK Pilchowice



## Kolejny sukces chórzystek

Tym razem uczennic klas IV i V z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Żernicy.

Zespół wokalny-instrumentalny „Nutki” ze Szkoły Podstawowej w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Żernicy prowadzony przez Gabrielę Malcherczyk wygrał

8 kwietnia br. Eliminacje Rejonowe w Zabrze (był to X Konkurs Piosenki Śląskiej „Karlík”) do XVII Przeglądu Piosenki Dziecięcej „Śląskie śpiewanie” im. Adolfa Dygacza.

Przesłuchania Finałowe „Śląskiego śpiewania” odbyły się 11 maja br. w Piekarach Śląskich. Zespół zaprezentował dwie melodie śląskie: „Wedle drogi oset” i „Gdybym to ja miała”. Ostatecznie zespół „Nutki” zdobył II miejsce w XVII Przeglądzie Piosenki Dziecięcej „Śląskie śpiewanie” im. Adolfa Dygacza.

Gala „Śląskiego śpiewania” odbyła się 29 maja br. w Koszęcinie, w siedzibie Zespołu „Śląsk”, gdzie „Nutki” wystąpiły w Koncercie Laureatów.

Serdecznie dziewczynom gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

Gabriela Malcherczyk

### Najbliższe imprezy plenerowe w Gminie Pilchowice

Data	Rodzaj imprezy	Miejsce	Organizator
26.06.2010	Festyn rodzinny	Kuźnia Nieborowska	Rada Sołecka GOK Pilchowice
11.07.2010	Festyn	Wilcza	Koło Emerytów i Rencistów GOK Pilchowice
18.07.2010	Festyn z udziałem gwiazdy (Bernadetta Kowalska i Przyjaciele)	Żernica	Rada Sołecka GKRPA Pilchowice
01.08.2010	I Stanicki Festiwal Żuru	Stanica	Stowarzyszenie Odnowy Wsi „Stanica Przyjazne Sołectwo, GOK Pilchowice
15.08.2010	Piknik ogórkowy	Wilcza	Rada Sołecka GOK Pilchowice Starostwo Powiatowe w Gliwicach

UCZNIOWIE GIMNAZJUM Z ZESPOŁU SZKOLNO-PRZEDSZKOLNEGO W ŻERNICY WZIĘLI UDZIAŁ W WYCIECZCE ZAGRANICZNEJ. TYM RAZEM CELEM BYŁA PIĘKNA FRANCJA.

# Jak zwykle było dużo, szybko i na osiem dni zapomnieliśmy o śnie...

Zwiedzanie rozpoczęło się o 6 rano, po całonocnej podróży. Szwajcaria przywi-

tała nas słońcem, a zimne wody wodospadu Rheinfall postawiły nas na nogi. Więk-



szość z nas otworzyła konta w bankach Zurychu, a wypłacone „odsetki” przeznaczylimy na zakup czekolady zawijanej przez świstaka w te papierki...

Drugi dzień - Alpy - i niesamowite przeżycie, bowiem kolejką wjechaliśmy na szczyt Aiguille du Midi (3842 m n.p.m.), skąd rozciągał się wspaniały widok na Mont Blanc.

Chamonix, Annency, Grenoble to piękne alpejskie miasteczka, które nas zauroczyły.

Kolejny dzień – La Salette, tonące w chmurach sanktu-

arium zmusiło nas do chwili zadumy nad życiem. Zadumy, która trwała przez całą drogę wzdłuż przepaści Wielkiego Kanionu Rzeki Verdon.

Później było już czyste szaleństwo - „czerwony” dywan w Cannes (parę naszych wycieczkowych gwiazd na nim stało), następnie Grasse – światowa stolica perfum i szalone zakupy w fabryce perfum Fragonarda. Dopełnieniem atrakcji była plaża w St. Tropez, kąpiel, jachty i rejs statkiem po „zatoce milionerów”. Po tym wszystkim – Monaco. Nie mieliśmy już pieniędzy (zostały na lokacie w banku), więc poszliśmy do oceanarium, a później przejazd uliczkami Monte Carlo. Poczuliśmy się jak kierowcy Formuły F1.

Powiało wielkim światem.

Ostatni dzień spędziliśmy w Nicei. Najpierw wizyta w małej fabryce owoców kandyzowanych (oj, były tam różności), a później spacer słynną Promenade des Anglais.

Osiem dni minęło tak szybko, a żeby opisać wszystko co zobaczyliśmy, musiałaby powstać powieść w odcinkach. Ciężko było wrócić do szkolnej codzienności. Ale wkrótce wakacje, a za rok... Paryż? Anglia? Portugalia? Jest tyle pięknych miejsc.

Jolanta Bieniek



XV OLIMPIADA SPORTOWA PRZEDSZKOLAKÓW

# „Szupek” w roli kibica

Przedszkole w Żernicy po raz piętnasty było gospodarzem Olimpiady Sportowej Przedszkolaków. Zaproszenie przyjęły drużyny 5-6 latków z przedszkola z Nieborowic, Pilchowic, Wilczy i Stanicy. Tegoroczna, jubileuszowa Olimpiada przebiegała w atmosferze sportowej rywalizacji i wspólnej zabawy.



Uroczystą inaugurację rozpoczął przemarsz uczestników poszczególnych przedszkoli, prowadzonych przez greckich olimpijczyków, niosących flagę olimpijską. Zawody uroczyście otwarto zapaleniem znicza olimpijskiego. Dyrektor Barbara Bąk życzyła uczestnikom udanej sportowej zabawy i dużo radości. Przed przystąpieniem do sportowych zmagania młodsi sportowcy zaprezentowali się w krótkich programach.

Uroczystą inaugurację rozpoczął przemarsz uczestników poszczególnych przedszkoli, prowadzonych przez greckich olimpijczyków, niosących flagę olimpijską. Zawody uroczyście otwarto zapaleniem znicza olimpijskiego. Dyrektor Barbara Bąk życzyła uczestnikom udanej sportowej zabawy i dużo radości. Przed przystąpieniem do sportowych zmagania młodsi sportowcy zaprezentowali się w krótkich programach.

W olimpiadzie nie było przegranych, każde przedszkole otrzymało puchar, dyplom oraz nagrody.

Na zakończenie zatańczyliśmy „Greka Zorbę” i zaprosiliśmy wszystkich na przyszły rok otrzymując potwierdzenie przybycia gorącymi okrzykami.

Aneta Śliwka



Niezwykle gorąco i głośno dopingowali swoje dzieci rodzice, którzy licznie przybyli do hali sportowej, wspierani przez zespół cheerleaderek z klas pierwszych i drugich.

Po części artystycznej zespoły przystąpiły do konkurencji, wśród których znalazły się m. in. skoki na dużej piłce, slalom z piłką lekarską, jazda na drewnianych podestach, slalom na hulajnodze, taczki i ćwiczenia na ławeczce.

W tym roku dzięki uprzejmość gliwickiej Policji nad bezpieczeństwem wszystkich dzieci czuwał „Szupek”, który oprócz dobrej zabawy, przypomniał dzieciom i dorosłym o zachowaniu bezpie-



# Nieborowickie świętowanie

**Od wielu już lat dzień 26 maja jest w Nieborowicach okazją do spotkania się dzieci młodszych i starszych ze swoimi ukochanymi matkami, mamami czy mamusiami.**

Nie inaczej było i tego roku – AD2010. Na zaproszenie dzieci i młodzieży – uczestników życia świetlicowego, Rady Sołectkiej Nieborowic oraz Gminnego Ośrodka Kultury w Pilchowicach, pięćdziesiąt mam przybyło na spotkanie, aby we wspólnym gronie nie tylko nacieszyć się występami najmłodszych, ale także porozmawiać na tematy najbardziej matki interesujące. Górczo oklaskiwały one młodych artystów, nie szczędziły słów uznania dla talentu i wysiłku tych, którzy przygotowali mini koncert życzeń dla mam.

Z kronikarskiego obowiązku podajemy, że piękno poetyckich strof o matce recytowali: Martyna Lissek, Dawid Keller, Wiktoria Górecka i Kamila Kalnik, że grupę taneczną hip-hop tworzyli: Kamila Kalnik – liderująca zespołowi, Agata Stępień, Wiktoria Górecka, Adrian Skubisz, Artur Macha i Tomek Oleszowski, zaś aktorów dramy

scenicznej „Nie masz miłości nad matczyną” wcieliły się gimnazjalistki: Sandra Polok, Karolina Dyka, Karolina Sienkiewicz, Karolina Żołądkowska oraz licealistka Patrycja Garczorz. Po nich z krótkim występem pojawiła się Wiktoria Kucelman.

Nie zabrakło krótkich życzeń dla mam, w imieniu władz gminy złożył je wójt – Wilhelm Krywalski, zaś w imieniu dzieci i młodzieży – Patrycja Garczorz z Aleksandrą Kłodnicą. Podziękowania w imieniu matek złożyła sołtys Nieborowic – Mieczysława Gogulla.

Nad sprawnym przebiegiem spotkania czuwał Winfried Ficoń.

Tydzień później – 2 czerwca br. grono najstarszych mieszkańców i mieszkańców Nieborowic w liczbie 70 osób przybyło na doroczne spotkanie z okazji Dnia Seniora. Samo spotkanie poprzedzone zostało mszą św. w intencji najstarszych, a celebrował ją senior Księży – o. Cze-

staw Meres z parafii św. Michała Archaniola w Żemicy. To spotkanie pomyślane jako kolejne spotkanie pokoleń, dostarczyło wszystkim zebranyemu wielu wzruszeń dzięki występowi najmłodszych – dzieci Publicznego Przedszkola w Nieborowicach, które pod opieką Renaty Sekuły i Ireny Foit zaprezentowały w piosence i tańcu wdzięk i urok małych jeszcze, lecz odważnych i świetnie czujących się na świetlicowej scenie artystów. Po przedszkolakach w tańcu nowoczesnym pięknie zaprezentowała się grupa hip-hopowa, w tym samym składzie co w Dniu Matki.

Szczególnym akcentem spotkania było wręczenie specjalnego wyróżnienia Elżbiecie Kocur, która w tym roku obchodzi piękny jubileusz 90 wio-

życia. Najlepsze życzenia wraz z kwiatami złożył wójt gminy – Wilhelm Krywalski w towarzystwie Krystiana Gogulli – przewodniczącego Rady, o. Marka Winiarskiego – proboszcza żernickiej parafii, o. Czesława Meresa oraz Winfrieda Ficonia. W imieniu Rady Sołectkiej życzenia złożyła Mieczysława Gogulla – sołtys Nieborowic.

Gromkie „sto lat” dla pani Elżbiety brzmiało tego dnia wyjątkowo pięknie.

Serdeczne podziękowania składa się Radzie Sołectkiej Nieborowic, Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Pilchowicach, którzy zadbali o poczęstunek dla Mam i seniorów nie zapominając o słodkim co nieco dla wykonawców części artystycznych spotkań.

Winfried Ficoń

## Dla Michała

**W Pilchowicach odbył się „Festyn Rodzinny” z okazji „Dnia Dziecka”, organizowany przez Sołtysa i Radę Sołectką wsi Pilchowice, Stowarzyszenie Pomocy Chorym na Dystropię Musculorum, Zespół Szkół w Pilchowicach oraz Gminny Ośrodek Kultury w Pilchowicach.**

Wśród przygotowanych atrakcji znalazły się m.in. mecz klasy „B” pomiędzy LKS „Victoria” Pilchowice – LKS Rudziniec, występy artystyczne uczniów Zespołu Szkół w Pilchowicach „Duo Fenix” i „Pie-karskie Trio”. Gwiazdą wieczoru była Janina Libera.

Zabawa taneczna trwała do późnych godzin wieczornych, natomiast wcześniej o humor, konkursy i zabawy dla dzieci zadbał – jak zwykle wspaniale – Marek Biesiadny czyli Marek Malarz.

Podczas festynu zorganizowana została zbiórka charytatywna na leczenie i rehabilitację 13-letniego Michała Skwierawskiego, mieszkańca Pilcho-

wic. Zgromadzono kwotę 3958,59 zł, którą przekazano na konto stowarzyszenia z hasłem „Michał Skwierawski”, kwota ta w 100% będzie przekazana dla Michała.

*- Festyn udał się pod każdym względem, począwszy od pięknej pogody, przez okazałą zbiórkę charytatywną, na świetnej zabawie tanecznej kończąc – relacjonuje Sołtys wsi Pilchowice, Paweł Fibic, który również dziękuje wszystkim organizatorom oraz sponsorom za bardzo duże zaangażowanie się w przygotowanie tego festynu.*

Na podstawie rozmowy z Sołtysem wsi Pilchowice Pawłem Fibicem

Maria Karolina Kaszek

## „Małe projekty”

Do Lokalnej Grupy Działania „Spichlerz Górnego Śląska” należy 12 gmin: Pilchowice, Sośnicowice, Rudziniec, Toszek, Wielowieś, Pawonków, Kochanowice, Koszęcin, Ciasna, Herby, Krupski Młyn oraz Tworóg. W ramach konkursów ogłaszanych z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich 2007–2013, każda gmina może pozyskać fundusze m.in. na tzw. „małe projekty”. Są to inwestycje, imprezy lub działania społeczne, które mogą być dofinansowane do kwoty 25.000,00 zł. Ta kwota to 70% kosztów kwalifikowalnych projektu.

Gmina Pilchowice złożyła w ramach konkursu trzy projekty: „Przygotowanie oraz wydanie folderu promującego Gminę Pilchowice w otoczeniu LGD „Spichlerz Górnego Śląska”, „Zagospodarowanie przypałacowego parku w Pilchowicach na miejsce wypoczynkowo-kulturalne” oraz „Modernizacja terenu rekreacyjno-wypoczynkowego w Pilchowicach przy ul. Straż-

aków”. Pierwszy projekt dotyczy wydania albumu o Gminie Pilchowice ukazującego piękno oraz atuty społeczności lokalnej. Drugi projekt to wyposażenie zabytkowego parku przy ul. Damrota w urządzenie do zabawy oraz wypoczynku. Zaś trzeci projekt będzie doposażeniem placu zabaw przy ul. Strażaków. Z każdego projektu Gmina Pilchowice może otrzymać zwrot kosztów w 70 procentach.

Oprócz Gminy Pilchowice, z naszego terenu z wnioskami wystąpili: Gminny Ośrodek Kultury w Pilchowicach, Stowarzyszenie „Pilchowiczanie – Pilchowiczanom”, Ochotnicza Straż Pożarna w Wilczy, Stowarzyszenie „Stacja – Przyjazne Sołectwo”.

LGD „Spichlerz Górnego Śląska” ogłasza również konkursy w ramach działań „Odnowa i rozwój wsi”, „Tworzenie i rozwój mikroprzedsiębiorstw”, „Różnicowanie w kierunku nierolniczym”.

Aleksandra Skwara

DNI EUROPY, CZYLI

# Dudek kontra Beckham

**O tym, że edukacja europejska jest ważnym elementem działalności Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Wilczy nie trzeba już nikogo przekonywać. Innowacja pedagogiczna w przedszkolu, kółko europejskie prowadzone w szkole, działalność placówki w ramach programu eTwinning oraz intensywna nauka języka angielskiego - to tylko niektóre formy działalności w ramach edukacji europejskiej.**

6 maja br. odbyła się w naszej placówce bardzo ważna uroczystość, mianowicie Dzień Europejski, połączony z obchodami 5-lecia eTwinningu w Polsce. Przedsięwzięcie było podzielone na trzy części. Pierwsza część to konkurs wiedzy o Europie dla klas I-III. Druga część należała do klas IV-VI. Obie te części prowadziły Magdalena Żyła oraz Bogumiła Dudziak.

Przedstawiciele poszczególnych klas dzielnie odpowiadali na pytania dotyczące różnych krajów Unii Europejskiej, rozwiązywali quizy i rebusy, układali puzzle, rozpoznawali potrawy i muzykę charakterystyczne dla danego kra-

ju, walczyli w konkurencji strzelania goli „Dudek kontra Beckham”.

Najwięcej emocji wzbudziła ostatnia konkurencja pod tajemniczą nazwą „Bob Budowniczy”, czyli budowanie wieży Eiffla z dużych kartonowych pudeł, oczywiście na czas. Wszystkim konkursowym zmaganiom dzielnie kibicowało jury złożone z dyrektora placówki - Łucji Suchary oraz przedstawicieli Biura Projektów Europejskich z jego szefową - Aleksandrą Skwarą.



Zwycięzcy zostali uhonorowani nagrodami ufundowanymi przez szkołę oraz Biuro Projektów Europejskich.

Trzecia część uroczystości była związana z obchodami 5-lecia eTwinningu w Polsce. Współorganizatorem tej części, oprócz wspomnianych wyżej pań, była Iwona Pietrucha. Nasza placówka przyłączyła się do celebrowania tego przedsięwzięcia rejestrując się na specjalnej urodzinowej stronie internetowej, zgłaszając tym samym swój udział w obchodach. Przygotowania do uroczystości rozpoczęły się parę dni wcześniej. Wówczas

to uczniowie klas IV z panią Magdą na zajęciach plastycznych wykonali portrety swoich portugalskich przyjaciół oraz flagi tego kraju. Natomiast przedszkolaki zrobiły logo eTwinningu oraz pamiątkowe laurki. Wszystkie prace zostały później wykorzystane do dekoracji sali, na której odbył się Dzień Europejski.

6 maja uczestnicy projektów eTwinningowych, czyli uczniowie klas IVa i IVb oraz 6-latki wraz ze swoimi opiekunkami spotkali się na sali gimnastycznej, by uczcić tę piękną rocznicę. Na salę wjechały torty z logo eTwinningu, specjalnie upieczone na tę okazję, udekorowane świeczkami i racami. Wszyscy odśpiewali tradycyjne Sto Lat, oczywiście w dwóch językach (polskim i angielskim), przedszkolaki zdmuchnęły świeczki i rozpoczął się słodki poczęstunek.

Całą imprezę uwieczniła Katarzyna Pacha kręcąc pamiątkowy film, który następnie został wysłany do Narodowego Biura eTwinningu i umieszczony na specjalnej urodzinowej stronie. Film można zobaczyć na stronie placówki bądź na stronie projektu współpracy z Małtą <http://all-about-us-project.wikispaces.com/Our+School+Events>

Mamy nadzieję, że nasza działalność na gruncie edukacji europejskiej zaowocuje jeszcze wieloma ciekawymi przedsięwzięciami i dostarczy naszym wychowankom niezapomnianych wrażeń. Przyświeca nam jeden cel. Chcemy: „*Tworzyć to, co europejskie, zanim zaczniemy tworzyć Europę. Mówiąc innymi słowami – nie tyle nauczać konieczności zjednoczenia Europy, co – poprzez sam styl wychowania – wykształcić w naszych dzieciach Europejczyków.*” (Denis de Rougemont. *List otwarty dla Europejczyków*).

Iwona Pietrucha, Magdalena Żyła, Bogumiła Dudziak  
ZSP Wilcza



# Bitwa o Nieborowice

- to brzmi groźnie i, co gorsza, bitwa naprawdę miała miejsce. Na szczęście jej przebieg był zupełnie bezkrwawy, ponieważ odbyła się w ramach imprezy poświęconej figurkowej grze strategicznej „Warhammer Fantasy Battle” organizowanej pod patronatem Wójta Gminy Pilchowice przez pilchowski klub gier bitewnych „Schwarze Pferd” we współpracy z Gminnym Ośrodkiem Kultury. Impreza miała miejsce 29 maja w Świątlicy Wiejskiej w Nieborowicach i obfitowała w różne atrakcje: poza rozgrywkami o Puchar Wójta Gminy Pilchowice organizatorzy zadbali o przybliżenie ich hobby szerszej publiczności. Był więc pokaz gry, prezentacja modeli figurek oraz mała wystawa z literaturą i zdjęciami z wcześniejszych imprez „battlowych”.

Sama gra polega na stoczeniu bitwy z przeciwnikiem przy użyciu armii składającej się z modeli. Modele-figurki odzwierciedlają znane nam jednostki, takie jak kawaleria, piechota czy maszyny wojenne, ale przywołują również postaci, stwory czy oddziały występujące na kartach książek fantasy: walczą więc elfy, magowie, smoki, hydry. Większość modeli, a także scenaria pola walki są przygotowywane i malowane przez samych graczy – hobby wymaga więc pewnych zdolności manualnych. Jeśli dodamy do tego frajdę płynącą z samej rozgrywki, to otrzymamy zajęcie ekscytujące i twórcze stanowiące doskonałą alternatywę dla komputera i jednoczące graczy w wieku od 11 do +50 lat.

Początkujących mogą zniechęcać skomplikowane zasady, ale to wydaje się trudne tylko na początku, zaś do sukcesu na polu bitwy potrzeba tylko dobrych chęci i odrobiny szczęścia przy rzutach kostką.

Rozgrywki o Puchar Wójta Gminy Pilchowice zgromadziły blisko czterdziestu graczy, którzy przybyli nie tylko z najbliższego sąsiedztwa (Pilchowice, Knurów, Gliwice i Katowice), ale także z Bielska-Białej, Częstochowy i Opola.



„Bitwę o Nieborowice” wygrali reprezentanci klubu „Vendetta”: Jakub Stefaniak z Będzina oraz Kamil Guzy z Jastrzębia. Na drugim miejscu uplasowali się Michał Choderek oraz Klaudiusz Ziemek, obaj z Katowic. Reprezentanci gospodarzy, czyli klubu „Schwarze Pferd” – Adam

Gorgoń z Pilchowic oraz Paweł Fugiel z Knurowa – zajęli trzecie miejsce. Wszystkie trzy miejsca uhonorowano pucharami oraz dyplomami, a ponadto wśród uczestników turnieju rozlosowano nagrody rzeczowe, rozdano też gadzety związane z miejscem które ich gościło - gminą Pilchowi-

ce. Uczestnicy bardzo wysoko ocenili imprezę: zarówno lokalizacja jak i przygotowane atrakcje oraz poczęstunek przerosły ich oczekiwania. Z rozmów oraz relacji na forach internetowych można się dowiedzieć, że już wypatrują kolejnej odsłony „Bitwy o Nieborowice”.

Krzysztof Waniczek, Klub „Schwarze Pferd” Pilchowice

MIESIĘCZNIK SAMORZĄDOWY GMINY PILCHOWICE

## NASZA GMINA

KUŹNIA NIEBOROWSKA - LEBOSZOWICE - NIEBOROWICE - PILCHOWICE - STANICA - WILCZA - ŻERNICA

Wydawca: Urząd Gminy Pilchowice  
Redaktor Naczelna: Maria Karolina Kaszek (tel. 728 94 19 55)  
Adres Redakcji: Pilchowice, ul. Damrota 6  
Realizacja: PiSk Piotr Skorupa (tel. 601 52 86 83)  
Druk: AmGraf, Gliwice, ul. Jasna 8  
Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i redagowania otrzymanych tekstów.